## Contacting Dell

To contact Dell for sales, technical support, or customer service issues, go to **dell.com/ContactDell**

## 联系 Dell

要联系 Dell 以获取销售和技术支持或解决客户服务问题，请转到 **dell.com/ContactDell**。

## 聯絡 Dell

若要聯絡 Dell 銷售部門、技術支援部門或客戶服務事宜，請至 **dell.com/ContactDell**

## デルへのお問い合わせ

セールス、テクニカルサポート、またはカスタマーサービスに関するお問い合わせは、**dell.com/ContactDell** にアクセスしてください

## Dell에 문의

판매, 기술 지원, 또는 고객 서비스 문제에 관하여 Dell에 연락하시려면, **dell.com/ContactDell** 로 가십시오.

## More Information

For regulatory and safety best practices, see **dell.com/regulatory_compliance**

## 更多信息

有关管制和安全最佳实践，请参阅 **dell.com/regulatory_compliance**

## 更多資訊

關於管制規定與安全最佳實作，請參閱 **dell.com/regulatory_compliance**

## 詳細情報

規制および安全にお使いいただくためのベストプラクティスについては、**dell.com/regulatory_compliance** を参照してください

## 추가 정보

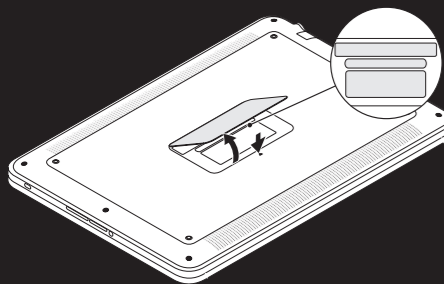
규정 및 안전 모범 사례는 **dell.com/regulatory_compliance**를 참조하십시오

## Service Tag/Regulatory Labels

服务标签/管制标签

服務標籤 / 管制標籤

サービスタグ / 規制ラベル

서비스 태그/규정 레이블

## Información para la NOM, o Normal Oficial Mexicana (solo para México)

La siguiente información se proporciona en los dispositivos descritos en este documento de acuerdo a los requisitos de la Normal Oficial Mexicana (NOM):

Importador:

Dell México S.A. de C.V.

Paseo de la Reforma 2620 – Flat 11°

Col. Lomas Altas

11950 México, D.F.

Número de modelo reglamentario: P30G

Voltaje de entrada: 100 VCA–240 VCA

Corriente de entrada (máxima): 1.70 A

Frecuencia de entrada: 50 Hz–60 Hz

Corriente de salida: 3.34 A/4.62 A

Voltaje de salida: 19.5 VDC



Regulatory model: P30G | Type: P30G001

Computer model: XPS L421X



管制型号: P30G | 类型: P30G001

计算机型号: XPS L421X



管制型號：P30G | 類型：P30G001

電腦型號：XPS L421X



規制モデル：P30G | タイプ：P30G001

コンピュータモデル：XPS L421X

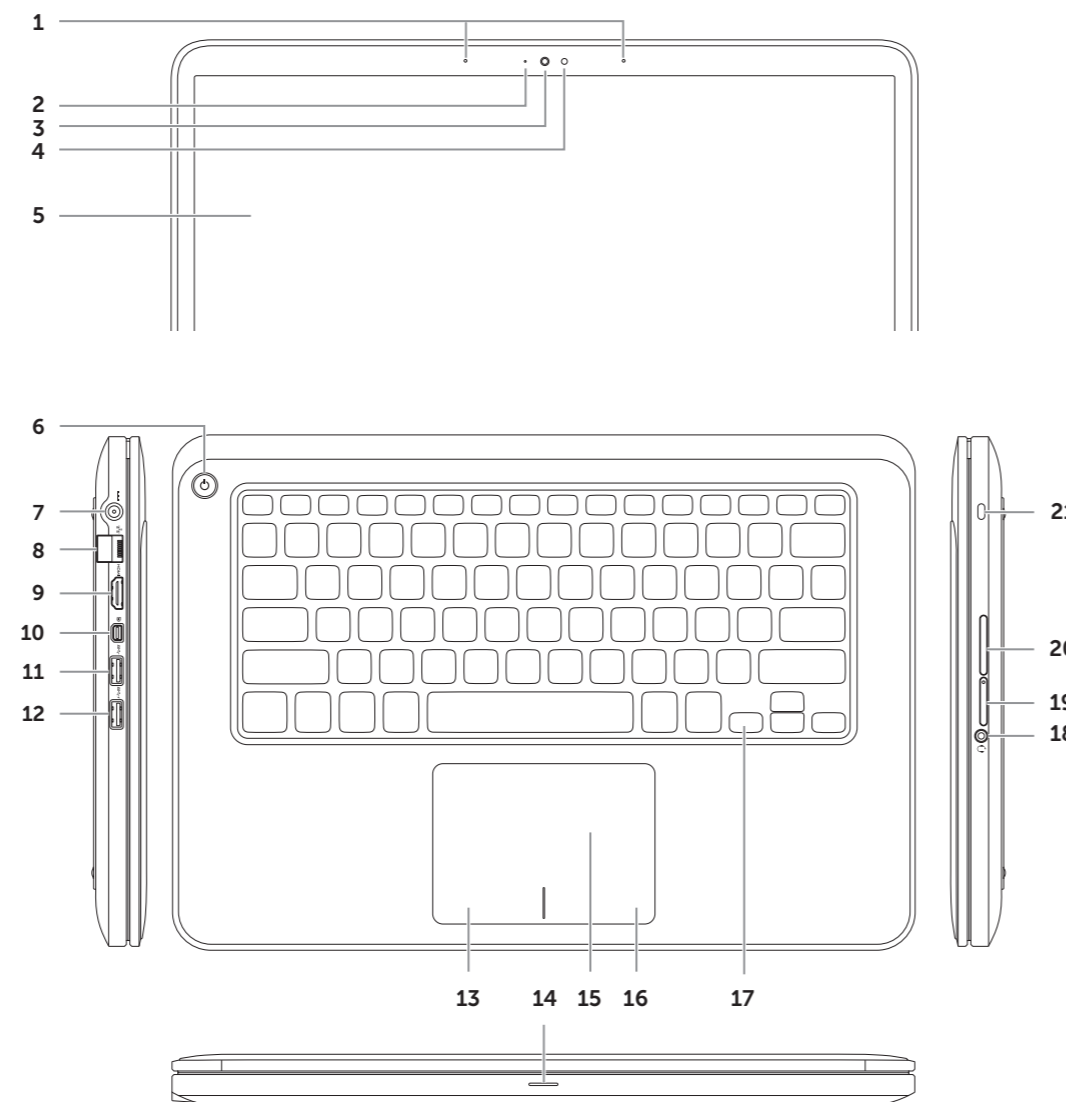


규정 모델: P30G | 유형: P30G001

컴퓨터 모델: XPS L421X

Printed in China. 2012 - 07


# Computer Features

计算机功能特征 | 電腦功能 | コンピュータの機能 | 컴퓨터 기능

1. Digital microphones (2)
2. Camera-status light
3. Camera
4. Ambient-light sensor
5. Display
6. Power button
7. Power-adapter port
8. Network port
9. HDMI port
10. Mini DisplayPort
11. USB 3.0 port
12. USB 3.0 port with PowerShare
13. Left-click area
14. Power/Battery-status light
15. Touchpad
16. Right-click area
17. Backlit keyboard
18. Headphone/Microphone combo port
19. SIM-card slot (optional)
20. 3-in-1 media-card reader
21. Security-cable slot

---

1. 数字麦克风 (2)
2. 摄像头状态指示灯
3. 摄像头
4. 环境光感应器
5. 显示屏
6. 电源按钮
7. 电源适配器端口
8. 网络端口
9. HDMI 端口
10. Mini DisplayPort
11. USB 3.0 端口
12. 带 PowerShare 的 USB 3.0 端口
13. 左单击区域
14. 电源/电池状态指示灯
15. 触摸板
16. 右单击区域
17. 背光键盘
18. 耳机/麦克风组合端口
19. SIM 卡插槽（可选）
20. 3 合 1 介质卡阅读器
21. 安全缆线孔

---

1. 數位麥克風 (2 個)
2. 照相機狀態指示燈
3. 照相機
4. 周遭環境燈光感應器
5. 顯示器
6. 電源按鈕
7. 電源配接器連接埠
8. 網路連接埠
9. HDMI 連接埠
10. Mini DisplayPort
11. USB 3.0 連接埠
12. 配有 PowerShare 功能的 USB 3.0 連接埠
13. 滑鼠左鍵區
14. 電源/電池狀態指示燈
15. 觸控墊
16. 滑鼠右鍵區
17. 背光鍵盤
18. 耳機/麥克風 combo 埠
19. SIM 卡插槽 (選配)
20. 3 合 1 媒體讀卡機
21. 防盜線插槽

---

1. デジタルマイク（2）
2. カメラステータスライト
3. カメラ
4. 環境照明センター
5. ディスプレイ
6. 電源ボタン
7. 電源アダプタポート
8. ネットワークポート
9. HDMI ポート
10. ミニ DisplayPort
11. USB 3.0 ポート
12. PowerShare 付き USB 3.0 ポート
13. 左クリックエリア
14. 電源 / バッテリステータスライト
15. タッチパッド
16. 右クリックエリア
17. バックライト付きキーボード
18. ヘッドフォン / マイクコンボポート
19. SIM カードスロット（オプション）
20. 3-in-1 メディアカードリーダー
21. セキュリティケーブルスロット

---

1. 디지털 마이크 (2)
2. 카메라 상태 표시등
3. 카메라
4. 주변광 센서
5. 디스플레이
6. 전원 단추
7. 전원 어댑터 포트
8. 네트워크 포트
9. HDMI 포트
10. 미니 DisplayPort
11. USB 3.0 포트
12. USB 3.0 포트 (PowerShare 포함)
13. 왼쪽 클릭 영역
14. 전원/배터리 상태 표시등
15. 터치패드
16. 오른쪽 클릭 영역
17. 배면광 키보드
18. 헤드폰/마이크 콤보 포트
19. SIM 카드 슬롯 (선택사양)
20. 3-in-1 매체 카드 리더
21. 보안 케이블 슬롯

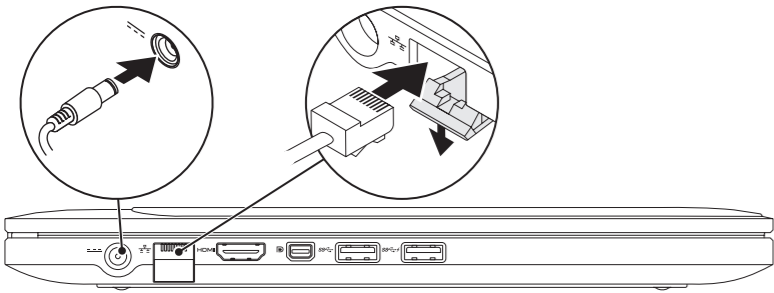
# XPS 14

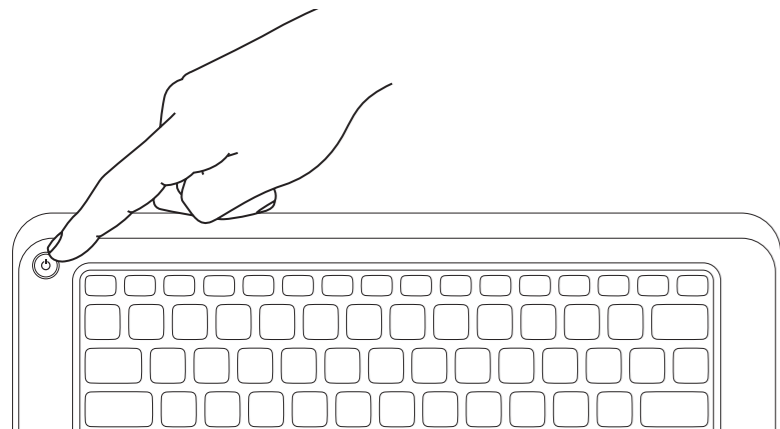
# Quick Start Guide

快速入门指南 | 在此加入譯文

翻訳テキストをここに追加 | 번역된 텍스트

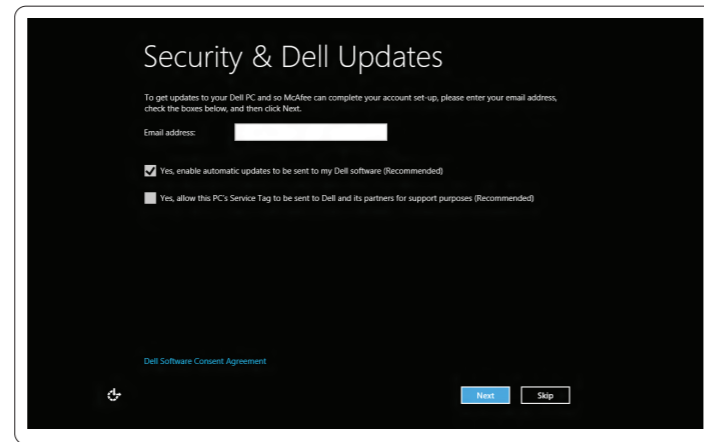
## 1 Connect the network cable (optional) and the power adapter

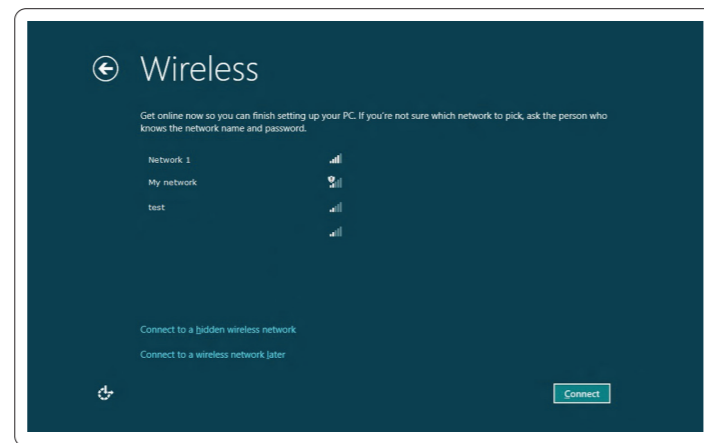
连接网络电缆（可选） 和电源适配器
連接網路線 (可選) 及電源配接器
ネットワークケーブル（オプション）と電源アダプタを接続
네트워크 케이블 (선택사양) 및 전원 어댑터 연결

## 2 Press the power button

按电源按钮 | 按下電源按鈕
電源ボタンを押す | 전원 단추 누르기

## 3 Complete Windows setup

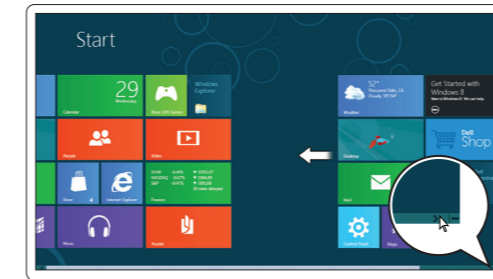
完成 Windows 安装 | 完成 Windows 安裝
Windows セットアップを完了する | Windows 설치 완료

### Enable security

启用安全 | 啓用安全性
セキュリティを有効化 | 보안 활성화

### Configure wireless (optional)

配置无线网络（可选） | 設定無線網路 (可選)
ワイヤレス（オプション）の設定 | 무선 구성(선택사양)

## Windows 8

### Tiles

平铺窗格 | 動態磚 | タイル | 타일

**Scroll to access more tiles**
滚动以访问更多窗格
捲動存取更多動態磚
スクロールしてより多くのタイルにアクセス
스크롤하여 추가 타일 액세스

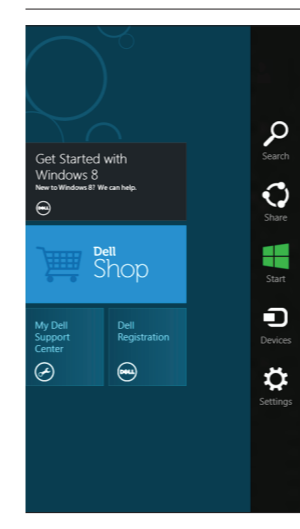
### Resources

资源 | 資源 | リソース | 리소스

**Getting started**
使用入门
開始操作
はじめに
시작하기

**My Dell Support Center**
我的 Dell 支持中心
我的 Dell 支援中心
マイデルサポートセンター
내 Dell 지원 센터

### Charms sidebar

Charms 侧面栏 | Charm 資訊看板
チャームサイドバー | 아이콘 사이드 바

**Swipe from right edge of the touchpad**
自触摸板的右边缘向左划
從觸控板右邊緣滑動
タッチパッドの右端からスワイプ
터치패드의 오른쪽 끝에서 부터 대십시오

**Point mouse to lower- or upper-right corner**
将鼠标指向右下或右上角
點滑鼠向右下或右上角
右下、または右上角にマウスをポイント
마우스 포인터를 오른쪽 아래 또는 위 모서리에 둡니다

## Function Keys

功能键 | 功能鍵 | ファンクションキー | 기능 키

| Key | Function | |
|---|---|---|
| Fn + F1 | Switch to external display | 切换到外部显示器<br>切換至外接式顯示器<br>外付けモニタへの切り替え<br>외부 디스플레이로 전환 |
| Fn + F2 | Turn off/on wireless | 关闭/打开无线联网 \| 開啓/關閉無線網路<br>ワイヤレスのオン / オフ \| 무선 켜기/끄기 |
| Fn + F3 | Show battery meter | 显示电池用量 \| 顯示電池計量器<br>バッテリメーターの表示 \| 배터리 측정기 보기 |
| Fn + F4 | Decrease brightness | 降低亮度 \| 降低亮度<br>輝度を下げる \| 밝기 감소 |
| Fn + F5 | Increase brightness | 增加亮度 \| 增加亮度<br>輝度を上げる \| 밝기 증가 |
| Fn + F6 | Toggle keyboard backlight | 切换键盘背光<br>切換鍵盤背光<br>キーボードバックライトの切り替え<br>키보드 백라이트 전환 |
| Fn + F8 | Play previous track or chapter | 播放前一个音轨或章节<br>播放上一首或章節<br>直前のトラックまたは章を再生<br>이전 트랙 또는 장 재생 |
| Fn + F9 | Play/Pause | 播放/暂停 \| 播放/暫停<br>再生 / 一時停止 \| 재생/일시 정지 |
| Fn + F10 | Play next track or chapter | 播放下一个音轨或章节<br>播放下一首或章節<br>次のトラックまたは章を再生<br>다음 트랙 또는 장 재생 |
| Fn + F11 | Decrease volume level | 降低音量 \| 降低音量<br>ボリュームを下げる \| 볼륨 레벨 감소 |
| Fn + F12 | Increase volume level | 提高音量 \| 增加音量<br>ボリュームを上げる \| 볼륨 레벨 증가 |
| (mute key) | Mute audio | 静音 \| 靜音<br>オーディオをミュート \| 오디오 음소거 |